

Indmeldelsesblanket	registration form	formularz rejestracji	registracijos anketa	Beitrittsformular
Kampagne	campaign (<i>føre kampagne – pursue a campaign</i>)	kampania (<i>føre kampagne – prowadzić kampanię</i>)	kampanija (<i>føre kampagne – vykdyti kampaniją</i>)	Kampagne (<i>føre kampagne – eine Kampagne führen</i>)
Karantæne	suspension	kwartantanna	laikinas sustabdymas	Sperrzeit
Kollektivt overenskomst	collective agreement	układ zbiorowy	kolektyvinė sutartis	Tarifvertrag
Konflikt	conflict	spór	konfliktas	Konflikt / Arbeitskampf
Kontingent	membership fee / union dues	składka członkowska /składka związkowa	nario mokestis	Mitgliedsbeitrag
Konkurs (gå konkurs)	bankrupt (<i>go bankrupt</i>)	bankructwo, upadłość (<i>zbankrutować, wstąpić w stan upadłości</i>)	bankrotas (subankrutuoti)	Insolvenz (Insolvenz anmelden)
Krav	claim (<i>krav om erstatning – compensation claim</i>)	roszczenie (<i>krav om erstatning – roszczenie</i>)	reikalavimas (<i>krav om erstatning – reikalavimas atlyginti nuostolius</i>)	Forderung (<i>krav om erstatning –Schaden-sersatzforderung</i>)
Kvittering	receipt	pokwitowanie	kvitas	Quittung
Logi	lodging / accommodation	zakwaterowanie	būstas / apgyvendinimas	Logie / Unterbringung
Lokalaftale	local agreement	zakładowy układ zbiorowy	vietinis susitarimas	Betriebsvereinbarung
Løn	salary / wages	wynagrodzenie /placa	darbo užmokestis	Entgelt / Lohn / Gehalt
Lønningsperiode	pay period	okres wynagrodzenia /wynagrodzenie płatne co....	atlyginimo mokėjimo laikotarpis	Lohnperiode
Lønsedde	pay slip	odcinek placowy	algapolis	Lohnzettel
Medlemskab	membership	członkostwo	narystė	Mitgliedschaft
Midlertidig ansættelse	temporary assessment / temporary employment	zatrudnienie tymczasowe /doraźne	laikinas įdarbinimas	Befristete Beschäftigung
Modregne	to set off (<i>i – against</i>)	potrącić (<i>i – z</i>)	išskaičiuoti (<i>i – iš</i>)	Verrechnen / aufrechnen (<i>i – mit / gegen</i>)
Momsregistreret	VAT registered	zarejestrowany płatnik podatku VAT	PVM mokėtojas	Mehrwertsteuerpflichtig
Opholdstilladelse	permission to stay / residence permit	zezwozenie na pobyt	leidimas gyventi šalyje	Aufenthaltslaubnis
Opkræve	to collect	ściągać	rinkti	Erheben / kassieren
Oplysninger	information	informacje	informacija	- Informationen
Oplysningspligt	duty to disclose all relevant information	obowiązek ujawniania istotnych informacji	pareiga pateikti visą informaciją	Auskunftspflicht
Opsigelsesvarsel	term of notice	okres wypowiedzenia	įspėjimas apie atleidimą	Kündigungsfrist
Opsøgende arbejde	investigative work	działania rozpoznawcze, badania	tiriamasis darbas	Aktive Beratung
Optagelsesblanket	enrolment form	wniosek o przyjęcie do organizacji	registracijos anketa	Aufnahmeformular
Organisationsaftale	organisational agreement	układ obowiązujący w przedsiębiorstwie	organizacinis susitarimas	Ergänzungstarifvertrag
Overarbejdsbetaling	overtime payment	wynagrodzenie za pracę w godzinach nadliczbowych	mokėjimas už viršvalandžius	Überstundenbezahlung
Overenskomst	agreement	układ zbiorowy	susitarimas	Tarifvertrag
Overenskomststridig	unofficial (contrary to the agreement)	spzeczny z układem zbiorowym	prieštaraujantis kolektyvinei sutarčiai	tarifvertragswidrig
Overnatning	overnight accommodation	nocleg	nakvynė	Übernachtung
Politi	Improvement notice	policeja	policeja	Polizei
Påbud	registration	nakaz	perspėjimas apie pažeidimus	Anordnung / Vorschrift
Registrering	registration	rejestracja	registracija	Registrierung
Retningslinjer	guidelines	- wytyczne	gairės	Richtlinien
Retssag	trial / (<i>civilretssag</i>) lawsuit	postępowanie sądowe /sprawa sądowa	teismo byla	Rechtsstreit / (<i>civilretssag</i>) Zivilprozess
RUT (Register for Udenlandske Tjenesteydere)	Register for Foreign Service Providers	Rejest Zagranicznych Świadczyieli Usług	Paslaugas teikiančių užsienio įmonių registras	Register für ausländische Dienstleister
Rådighed	availability (<i>stå til rådighed - be available</i>)	dyspozycyjność (<i>stå til rådighed – pozostawać do dyspozycji</i>)	prieinamumas (<i>stå til rådighed – būti prieinamam, laisvam</i>)	Verfügbarkeit (<i>stå til rådighed – zur Verfügung stehen</i>)
Samarbejde (at)	collaborate	współpraca (współpracować)	- bendradarbiauti	Kooperieren
Selskab	company	spółka	bendrovė	Gesellschaft
Selvstændig	self-employed	samodzielny przedsiębiorca	saviamdis / dirbantis savo paties įmonėje	Selbstständig
Sikkerhedshjelm	safety helmet	kask	apsauginis šalmas	Schutzhelm
SKAT		duński urząd podatkowy	Danijos mokesčių inspekcija	Dänische Finanzbehörde
Stillingsbeskrivelse	job title	stanowisko	pareigų aprašymas	Arbeitsplatzbeschreibung
Strejke	strike	strajk	streikas	Streik
Sygedagpenge	sickness benefit / sick pay	zasilek chorobowy	ligos pašalpa	Krankentagegeld
Sympatikonflikt	sympathy conflict	strajk solidarnościowy	solidarumo streikas	Solidaritätsaktion
Tiltrædelsesoverenskomst	accession agreement / adoption agreement	porozumienie o przystąpieniu do układu zbiorowego	adhezinė sutartis	Anschlussstarifvertrag
Tolk	interpreter	tłumacz	vertėjas	Dolmetscher
Uberrettiget	unjustified / ineligible	bezprawny /nieuprawniony	neteisėtas / nepagrįstas	Unberechtigt / unzulässig
Udfylde	to fill in	wypełniać	užpildyti	Ausfüllen
Udlændingeloven	the immigration law	duńska Ustawa o Cudzoziemcach	užsieniečių įstatymas	Dänisches Ausländergesetz
Udstationering	posting	oddelegowanie zagranicę	komandiruotė	Entsendung
Underbetaling	underpayment	zaniženie placy	per mažas apmokėjimas	Unterbezahlung
Uoverensstemmelse	dispute / divergence	spzeczność / spór	nesutarimas / neatitikimas	Meinungsverschiedenheit
Vikar	temporary worker	pracownik tymczasowy, zastępa	laikinas darbuotojas	Leiharbeiter
Vikarbureau	temporary employment agency	agencja pracy tymczasowej	laikinojo įdarbinimo agentūra	Leiharbeitsfirma
Virksomhed	enterprise / firm / company	przedsiębiorstwo	įmonė	Unternehmen / Firma